Contents

Acknowledgments xiii
 Preface: Ever the Twain Shall Meet xv
 John Dean and Jean-Paul Gabilliet

Introduction: America and Europe—A Clash of Imagined Communities xxv
 Rob Kroes

Part I The Image

1 Blackface Minstrels and Buffalo Bill's Wild West: Nineteenth-Century Entertainment Forms as Cultural Exports 3
 John G. Blair

2 Creative Chiasmus: Comparative Evolution of U.S. Television and Cinema Products in the 1980s 13
 Francis Bordat

3 A Comics Interlude 23
 Jean-Paul Gabilliet

4 My Very Own America 43
 Jean-Claude Mézières
Part II Popular Music

5 Rocking and Rapping in the Dutch Welfare State
   Mel van Elteren

6 Here, There, and Everywhere: Rock Music, Mass Culture, and the Counterculture
   Claude Chastagner

7 Negotiations and Love Songs: Toward a Verifiable Interpretation of Popular Music
   Karl Adams, Henri Drost, and Eugène van Erven

Part III The Written Word

8 Harlequin Romances in Western Europe: The Cultural Interactions of Romantic Literature
   Annick Capelle

9 Reader's Digest: A Rosy World for Both Sides of the Atlantic
   Daniel Baylon

10 "Seriously Lurid": The Pitfalls of Publishing American Crime Fiction in Britain
   Andrew Pepper

Part IV Food

11 Pride and Prejudice: American Cuisine, the French, and Godliness
   Mireille Favier

12 "Wash Your Hands with Coca-Cola": Coca-Cola's European Tribulations
   Laurent Ditmann

Part V Social Customs

13 The Barbie Doll
   Marianne Debouzy

14 Serial Heroes: A Sociocultural Probing into Excessive Consumption
   Robert Conrath

15 The Mayflower Need Not Sail Back: The US of A Is Going European
   Claude-Jean Bertrand

Part VI Ethnic Cultures

16 "America" in Popular Irish Fiction and Drama: Elements of a Transcultural Discourse
   Ciarán Ross
<table>
<thead>
<tr>
<th>Contents</th>
<th>xi</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>17 Minorities in U.S. Films: The New Wave 1960s–1970s</td>
<td>183</td>
</tr>
<tr>
<td><em>Penny Starfield</em></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>18 America on My Mind</td>
<td>195</td>
</tr>
<tr>
<td><em>Lazare Bitoun</em></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Part VII Americanization</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>19 A Taste of Honey: Adorno’s Reading of American Mass Culture</td>
<td>201</td>
</tr>
<tr>
<td><em>Kaspar Maase</em></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>20 The Experience of Freedom and Vacuum: An Anthropologist at Euro Disney</td>
<td>213</td>
</tr>
<tr>
<td><em>Marc Augé</em></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>21 Popular Culture and Mass Culture: A Franco-European Dilemma</td>
<td>221</td>
</tr>
<tr>
<td><em>Jean-Marie Domenach</em></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Index</td>
<td>227</td>
</tr>
<tr>
<td>About the Editors and Contributors</td>
<td>233</td>
</tr>
</tbody>
</table>